

日本人民統一戰線的發展

大時代叢書之十九

宋斐如譯著

上海雜誌公司發行

大時代叢書

日本人民統一戰線的發展

宋斐如譯著

大時代叢書

日本人民統一戰線的發展

版權所有 • 不准翻印

譯 著 人	主 編 人	發 行 人	發 行 所
宋 斐 如	金 則 人	張 靜 廬	上海雜誌公司

總店：漢口交通路六十二號

支 店	分 店
上海福州路 廣州永漢北路 梧州大中路 宜昌二馬路 重慶武庫街	長沙東長街 武昌胡林翼路 成都祠堂街 西安南院門 昆明西華路

中華民國二十七年四月廿五日漢初版

實價二角二分

發行額：四〇〇〇本

〔外埠酌加郵寄費〕

日本人民統一戰線的發展

目 次

序言·····	一
第一章 一般統一運動的意義·····	二
第二章 勞動組合統一運動·····	一四
第一節 日本勞動組合運動的現勢·····	一五
第二節 一九三五年統一運動的躍進與總同盟 和全國勞動組合的合併·····	二四
第三節 勞動組合統一條件的進展·····	三〇
第三章 農民組合與統一運動·····	三八

第四章	政治統一陣線的進展與人民陣線的問題·····	六二
第一節	無產政治陣線上社會大眾黨的地位·····	六二
第二節	政治統一運動的進展·····	六五
第三節	東京的政治戰線統一運動與人民戰線的問題·····	六七
第五章	日本人民戰線往那裏去？·····	七九

日本人民統一戰線的發展

序言：

日本人民戰線的統一問題是關係日本經濟、社會、及政治各方面的一個新問題，現在已經引起日本國內外的注意，但是一般人尙苦無適當資料可以了解其真相，我們國內更缺乏這類資料。最近東京同人社刊行的「大眾政治經濟」創刊號所載勞動調查部的論文，恰好極其詳盡的剖述這個問題，言論也相當正確。讀此文不但可以明瞭當前日本人民戰線的真相，並且可以了解日本勞農運動的特殊性及其現勢，對於注意日本政治動態，人，自然有莫大的幫助。因此，忠實譯出以供國人。又爲使讀者更加深刻了解日本人民戰線最近的動向起見，特爲續寫第五章「日本人民戰線往何處？」作爲結論。

宋斐如識於武昌。一九三八年元旦。

第一章 一般統一運動的意義

統一問題已成現在世界勞動運動最中心的問題，而其核心則在無產階級統一戰線的問題上，所以工會的統一成了最迫切的問題。自本年三月法國勞工總同盟（C·G·T）（右派）和統一勞工總同盟（C·G·T·U）（左派）的統一起，繼之在美國則有赤色工會國際美國支部的統一勞工總同盟自動解散，各自加入右派美國勞工總同盟，實現了工會的統一，在英國則有少數派（英國沒有獨立之赤色工會，只有左派在英國勞工評議會中組織革命的少數派，設立機關，加入赤色工會國際）自動解散而實現了統一，等等。

現在這個統一運動具有特殊的意義，因為它是以人民戰線的一部分進行的。因此，這種運動不只表現於工會運動的領域，即在政治鬥爭的領域也反有戰

反法西斯的共產黨、社會黨、社會民主黨及其他無產政黨，以統一戰線的形態，向統一戰線的過程進展。最典型的統一戰線就是法國和革命的西班牙。這樣，工會的統一與無產政黨的統一戰線，有如表裏的關係。

然則所謂人民戰線是什麼呢？那是反戰反法西斯的勞動者和農民、都市小資產階級、中小工商業者等等結成的聯合戰線。但是，要能與別的階級成功的結成聯合戰線，勞動者須先克服自己階級的分裂。惟其如此，所以左右兩派的政黨和工會運動的統一，纔是人民戰線的樞軸，纔是不能缺少的前提條件。

戰爭和法西斯主義直接威脅的時代，開始於一九三三年一月希特拉掌握德國的政權。這種情勢也促使左右派勞動黨政策的變更。德國共產黨一向用以對付社會民主黨的政策，簡單說來，就是借下層統一戰線的戰術以獲得多數羣衆及徹底曝露社會民主黨的幹部。即在對法西斯的鬥爭上也是同樣徹底曝露

社會民主主義者爲替法西斯開始勝利道路的人。事實上，德國社會民主黨的行動也正配得上這種污名。但自希特拉奪得德國政權明顯以後，德國共產黨即如法國等國的人民陣線，採用向社會民主黨提議由上而下的聯合戰線的政策，努力於適應急迫的事態。在希特拉政權確立之先，一九三二年七月巴本即首先推翻社會民主黨的普魯士內閣。當時，共產黨即向社會民主黨提議舉行聯合總罷工。又在一九三三年希特拉奪得政權時，也有同樣提議。以後又有二次同樣的提議。這些提議雖然對於社會民主黨領導下的勞動者引起了很大的衝動，但却被社會民主黨幹部一脚踢開。

德國社會民主黨對付法西斯的政策，完全是敗北政策。德國社會民主黨自從一九一八及一九二三年的革命當時開始，就經常對革命的勞動者保衛德國資本主義，充當資本主義的支持者而活動着來的。德國社會民主黨絕未想到希

特拉破壞到自己的頭上來。德國社會民主黨甚至於公開宣言：希特拉政府若尊重衛瑪憲法〔譯註一〕，我們便承認這個政府。社會民主黨不知道自己爲金融資本家所暗算，抱着這樣甜蜜夢想的社會民主黨，對於希特拉持無抵抗的態度，暗中等待共產黨被算之日的到來。但在一九三三年三月希特拉破壞共產黨時，德國社會民主黨也受到澈底的打擊，幹部份子逃亡國外稍遲者即被投諸監獄，工會以下一切勞工團體全被解散。德國社會民主黨的這種經驗及相繼發生的奧國社會民主黨同樣經驗，不但對各國社會民主黨的勞動者，并且對其幹部教示了下列的事情：金融資本到採用法西斯主義時，即斷然踢開從來收做部下的社會民主黨。

現在法西斯的黑幕，直接決定政策的主體是金融資本，已經是一般周知的了。命令興登堡讓渡政權給希特拉，其後又當直接口授政策給希特拉的人，就是

克爾布基爾德夫等大金融資本家。在法國收買「火十字團」等十數個法西斯團體而加以操縱的，是四十家金融資本家，也已充分曝露出來了。日本「二二六事件」是在一部分財閥的諒解之下進行的事實，也為衆所知道的事實了。

在歐戰後的革命期以及其後的安定期，為金融資本充當社會支柱而服務的是社會民主黨。但是倚賴社會民主黨的服務，在現在國內外情勢急迫的時代，對於金融資本是經費過大而多不便。要使社會民主黨在勞動階級內部佔了相當的權威，須授與勞動者以團體交涉權，需要失業保險，社會保險，及其他許多經費，要降低工資及其他勞動條件也多不便。又在實行對外戰爭政策上，社會民主黨也是靠不住的。歐洲勞動者被逼而嘗了四年大戰的苦杯。對外戰爭的主張，若在議會或其他自由的集會上受到反對，這在金融資本是不堪忍受的。尤使金融資本最感不安的，是勞工階級內部社會民主黨權威的逐漸失墜。共產黨有漸漸

取而代之的形勢。這些事實都是驅使金融資本追求法西斯團體，或一心培養法西斯的原因。法西斯是巧妙地利用士官、知識階級、都市小資產階級，以及地主等等的滿意的一種力量，所以它的社會地盤是極度狹隘而不安定。法西斯只有依靠強力的統制，澈底的彈壓，極度束縛自由，借用民族主義的欺騙，採用排外主義政策以轉移國民注意於對外等手段，始得維持自己。但是，雖然稍有不安定，金融資本的政權現在却已略為穩固了。

然在法西斯的治下，勞動者碰到什麼樣的遭遇呢？工會及其他一切自主團體，被解散是不消說的，還要失去罷工的自由，取消團體交涉權，失業保險及社會保險幾乎被縮小至零的程度，工資照資本家的要求降低，不許言論集會示威的自由，被強逼加入法西斯的團體，被課以勞動服務及捐款。一句話，在法西斯治下最倒楣的是勞動者，所以各國勞動階級纔變成反法西斯最活潑的鬥士。

現在轉過來檢討日本人民陣線的情狀。最近理論家及勞動運動關係者漸漸頻繁而緊張地在雜誌及報紙上鼓吹「人民陣線」的思想。但是「人民戰線」之尚未成立，却可視為事實。反法西斯的喊聲雖然甚高，但是反法西斯的廣泛大衆運動却未展開。即如「人民陣線的綱領」也未發表。只有日本人民陣線的前奏曲，已在演唱着了。單一無產政黨與勞動組合的統一運動就是。

單一無產政黨——統一於社會大衆黨——的實現，由於本年九月四日社會大衆黨對東京交通勞動組合等四個左派團體的回答而急速開端。日本的無產政黨不獨是勞動者的黨，實在是勞動者、農民、無產市民的共同鬥爭的組織。因此，社會大衆黨本質上把握着人民陣線最大的最中心的組織的命運。此點可以視為日本人民陣線最大的特殊性。又在一般上可以充當人民陣線的中心。勞動階級，也因此而需要最堅固的統一。這種過程雖然緩慢，却已在進展中，前途的

展望不能說是暗淡。這就是勞動組合的統一運動。這樣可以說日本方面所謂人民陣線的組織的前提，的確是在漸漸進展着。但是僅此即謂日本也已成立人民陣線，或在成立過程中，是絕對不正確的。人民陣線是反法西斯的大衆運動。勞動階級無論怎樣完成統一，又無論勞動階級怎樣和其他勤勞民衆實現提攜，它若不實行反法西斯的大衆運動，則絕對不能說是「人民陣線」。現在人民陣線組織的前提條件雖然漸漸實現，但是它果然變成反法西斯的大衆組織與否，果然變成典型的有真實意義的人民陣線與否——雖然確有客觀的可能性——就須運動內部各種激流的勢力關係來決定，作者不能遽下判斷。

日本法西斯之活動也具備獨特的樣相。雖說從來的各種反動團體多少以法西斯的彩色改裝了自己，但是日本方面似乎尙無德、法、英、意及西班牙等國那樣的大衆的法西斯團體乃至運動存在。日本法西斯似乎是以所謂「從上而下

的法西斯」形態暗中結合的。軍部以滿洲事變爲契機的進出，軍事費的加重，「五一五」及「二二六」等等一串的事件，美濃部問題，從經濟以至文化領域的統制之橫行，對於議會主義及既成政黨的繼續攻擊，等等，欲從上部漸漸改組政治機構與法西斯型的勢力，似乎擁有相當的力量。

日本法西斯的進行具有這樣特殊性的原因，須求之於日本獨特的社會構造。其詳細的分析，倉皇間不能做到，這除開俟諸各學者的專門文獻以外別無方法。不過，據我們的忖度，其原因似乎可以在日本上層階級帶着非常的複雜性這一點上求得之。日本政府——以至其官吏與軍人——絕不是單一的所謂「資本家政府」。一方面有龐大的國家資本，幾佔軍需工業的全部，八幡製鐵所、鐵路、電信、電話及銀行資本等等，他方面又在前資本主義的土地關係的基礎上，具有非常大的政治意義。這也是明治維新以來以日本資本主義的建設者而完成作

用的國家之効用的結果。而資本家及地主被置於上層。這樣，上層階級是多元的，相互之間自然有利害的對立關係存在，所以其全體乃是一個非常複雜的構造，至爲明顯。再者，現在國內及國際的非常時局，更加促成這種利害的對立，增加其複雜性。這種複雜的上層階級對於法西斯的目的和操作是非常的妨害，所以法西斯首先用盡手段，企圖強力統制上層階級爲一元的，這似乎是法西斯的第一課題。日本法西斯採取所謂從上而下的形態，也有其客觀的根據，又法西斯主義者大多數爲軍人及官吏，也有它的原因。

他們法西斯主義者不但在上部活動，并且努力企圖在勞動團體中造成自己的基礎。他們自滿洲事變後即將小池，赤松，及前議員松谷等人，吸入自己的陣營。現在即在社會大衆黨幹部也有一部分和法西斯主義者通氣脈的人，已是公然的事實。轉了向的共產黨員也有一部分因爲「二二六事件」而被監禁着。（按

參加「二二六事件」的人都是急進法西斯——譯者）右派的山梨及左派的長野兩地方的農民組合，一部分也移入法西斯的陣營。根據雜誌 *Salaried man* 本年七月號的計算，有下列各團體處在法西斯的指導之下（這些數字似乎是過大的計算）

大日本生產黨勞動部	組織中
日本產業軍	組織中
日本交通從業員組合	八〇〇
日本勞動同盟	一、二二〇
大日本勞動組合協議會	一七、六八〇
日本產業勞動俱樂部	二七、一二六
日本勞動組合總同盟	七〇〇
東電愛國同盟	一、〇〇〇
三河愛國從業員組合聯盟	四、七〇〇
新日本海員組合	四、七〇〇